

Che Natale..!!

CHE NATALE CHE SCHIARATO

CHE NATALE..!!

SCENE NATALIZIE TRAGICOMICHE

PER LA PICCOLA SCUOLA DI TEATRO

DI

ANGELO ROJO MIRISCIOTTI

SETTEMBRE 2004

RIEDITA ED ALLA SIAE OTTOBRE 2005

CHE NATALE..!- Musical - 2 atti - 43 personaggi (almeno 20 attoriI) - durata 110 minuti E' il musica cult che ogni anno portiamo in scena Natale. Scene comiche, scene drammatiche, scene commoventi, scene tenerissime si alternano nei vicoli come si alternano nella vita. Le bellissime musiche natalizie hanno un testo da me riscritto per adattarlo ai tempi e alle circostanze.

CHE NATALE ..!!

PERSONAGGI E TIPI

Scena 1 : Antonio, venditore di Presepi,

poi Donna Concetta e Donna Carolina,sua Sorella

Scena 2 : Gegg,cameriere,

poi Dr. Saverio Sellitto, ed Angela sua moglie

Scena 3 : Stefano ed il cameriere

Scena 4 : Filumena la pescivendola,

Donna Bice e DonnAlfredo, suo marito

Scena 5 : Stefano e o Guappo Tatore Nfamit Doie liree speranza

Scena 6 : Peppino a Figurella e Gigino Maratona ,poi Briggida

Scena 7 : Donna Selvaggia, una snob, Topazia, sua figlia adolescente,

Donna Carmela, una povera donna, Nannina, sua figlia

Quant bell..!

Scena 8 : E Puzzulane

Scena 9 : Tobia, vecchio zampognaro e

Simone, giovane zampognaro

Scena 10 : Mustaf, un extracomunitario e

Matilde, una professoressa di buon cuore

Scena 11 : Paolo e Francesca

Scena 12 : Cornelia la turista e la vajassa napoletana

Scena 13 : I mariuoli :...Gigino, Taniello Suariello e poi

le Suore : Suor Teresa e Suor Martina

Scena 14 : Maria e Giuseppe, sposi infelici

Scena 15. La tombola dei Ciaramella

Facimme natale

CHE NATALE..!

SCENE NATALIZIE TRAGICOMICHE

DI

ANGELO ROJO MIRISCIOTTI

UN ANGELO CHE REGGE UNA LANTERNA ATTRAVERSA LA PLATEA
CANTANDO CON VOCE MELODIOSA TU SCENDI DALLE STELLE ..UN
RIFLETTORE AZZURRINO, NE SEGUE IL CAMMINO ...ALLA FINE DELLA
CANZONE LANGELO SOFFIA SULLA LANTERNA.....

SCENNIMMO A NAPULE

ALLA FINE DEL CANTO DELLANGELO

.....VOCI DEL PARADISO FUORI CAMPO

S. MICHELE : **SAN PIETRO..!!....SAN PIETRO DAL CAPO..!!!!**

SAN PIETRO : **VIENE.....!!!!..(A DIO)... ECCELLE...COMANDATE PURE ..!**

DIO : PIETRO...STAMATTINA VORREI FARE UN SALTO SULLA
TERRA...

PIETRO : MA COME ...?...PROPRIO OGGI CHE STIAMO PREPARANDO
GLI ADDOBBI DI NATALE..NON SI POTREBBE FARE DOPO
LE FESTE..?

DIO : HO DETTO STAMATTINA ...PAROLA DI DIO...!...AH...E VOGLIO
SCENDERE PROPRIO A **NAPOLI**...DICE CHE A SAN
GREGORIO ARMENO STANNO PREPARANDO DEI PRESEPI
BELLISSIMI... COSE MAI VISTE..

PIETRO : E O CENONE...?

DIO : ...CI PENSANO LE TRE MARIE...

PIETRO :...ECCELLE...E IL TRAFFICO ..??

DIO : GUIDA SAN CRISTOFARO.....LO SAI CHE QUELLO NEL TRAFFICO FA MIRACOLI...SU,SU ...VECCHIO BRONTOLONE.. PREPARATI.... E VESTITI ELEGANTE..CERCHIAMO DI FARE UNA BELLA FIGURA...

PIETRO :....COME VOLETE VOI..... ECCO QUA....VA BUONO ACCUSSI?.GESSATO....CAPPOTTO DI CAMMELLO..BORSALINO... CRAVATTA BLU ...E PER FINIRE....UN PICCOLO BASTONE DI BAMBU...STO BENE...?

DIO : ELEGANTONE...!!!.....ANDIAMO...!!

PIETRO : E GHIAMMO....!.QUANNO .ME PIGLIO E GUANTE!!!

SAN MICHELE :..ED INFATTI IN UN LAMPO ECCOLI A PIAZZA SAN LORENZO MAGGIORE...LA SERA DELLA VIGILIA.....PROPRIO NEL BEL MEZZO DELLO STRUSCIO NATALIZIO...

PER LE STRADE DEL QUARTIERESI VA DIFFONDENDO LA CLASSICA ATMOSFERA NATALIZIA CON SUONI DI CORNAMUSE IN LONTANANZA. ADDOBBI. LUMINARIE, GENTE CHE PASSA FRETTOLOSA PER LE STRADE IN AZIONE PER LE SPESE DEL NATALE. E IL 24 DICEMBRE DEL 2001..QUASI SERA.AL SIPARIO SUL FONDO A DESTRA ALCUNI TAVOLINI DI UN BAR,AL CENTRO UNA GROSSA BANCARELLA DI PASTORI E CIANFRUSAGLIE DI ANTONIO,PIU IN LA LA BANCARELLA DI FILUMENA : ESSI DANNO LA VOCE DELLA LORO MERCANZIA:

SCENA I

Antonio : **Hi che pasture belle..!!!**

Filumena : **Hi che purpe..!!!!**

Antonio : **Hi che miniature e Capemonte..!!**

Filumena : **Hi che scuncigli!!!**

Antonio :donna Filum....e per piacere!!!

Filumena : E che ce lho con voi..?**Pesce fresco !!! Pesce tenero..!!**

Antonio : **tuosto.. tuosto. o meglio sughero..!!! Sughero..!!!**

Filumena : DonnAnt ..ma vuie vulisseve sfottere..

Antonio : pammore e Dio

Filumena : (tra se) meglio che vado a fare una consegnasi no a chisto pure

o vattoDonnAnt ..mi devo allontanare cinque minuti.mi

potete dare unocchio allAzienda???

Antonio :..state senza pensiero..(Filomena fa per uscire di pesce.).Donna Filum..un momentoe si e capitune se ne fuiene..io nun voglio responsabilit....

Filumena : DonnAnt chilli capitune l so muorte lanno passato..ESCE

Antonio : Cose e pazze.Accattateve o Talebano..!!**Mettite a Bin Ladn ncopp o Prisepio..!!Teniamo lultima novit americana!**

Donna Concetta : (unanziana signora del vicolo che passa insieme alla sorella Carolina, unanziana certamente abbonatella e con alcune buste piene si vettovaglie).e o dice pure..!.. Neh..ma nun te miette scuorno e vennere a chillu diece e fetente pe ncoppo o presepio ncoppo o presepio ca na cosa religiosa..na cosa sacra.

Donna Carolina : cose e pazze.vo mettere a chillu mostro disgraziato e assassino vicino a nostro Signore Gesguardate che scuorno, guardate(si fa la croce)..Santa Marinella Ligure.,.che sad da ved!

**Antonio : Donna Mar, Onna Carulio vi
compiatisco perch siete anziane e
antiquate ...Ma comme non lo sapete**

che sopra al presepe ogni anno si mettono tutte le novit che sono uscite durante l'anno ..?Mo per esempio Mi devono arrivare le statue dei personaggi del Grande Fratello : Marina..cu e cosce a foreTariconeLorenzoo femmeniello.. Mascia.e tutto o riesto

Donna Concetta :Ges..Giuseppe, Sant'Anna e Maria..! che tempi..che vergognachi schifo.. ma come se fa? DicoComme se fa..a mettere accusa nziene sacro e profano.

Donna Carolina : e gimo mettimmo Taricone nzieme a San Giuseppe e A Maronna vicina a na sciaquetta cu e cosce a fore...!!!!San Sebastiano al Vesuvio scanza e libera..!!!

Antonio : torno a ripetere il problema che siete antiquate e fuori della realtà reale ragionate, Donna Cunc.. ragionate con me..e rispondete..Che cos'è il presepio veramente..?

Donna Concetta: uh Ges la natività di nostro Signore.con tutti i personaggi della Sacra rappresentazione la Madonna.San Giuseppe.. i Pastori..i Re Magi

Donna Carolina :..l'asinello.o cammello. Benino che dorme a pecurella.gu a me quante me piace a pecurella!.Cunc voglio a pecurella!!!ia..Cunc accattame .a pecurella!!!

Donna Concetta : Carul..nun te ce mettere pure tu dunque dicevo.. po sul presepio ce steveno pure i pescivendoli..i contadini

Donna Carolina : le tavernelle

Antonio : le che?

Donna Carolina : le tavernelle..le putechelle con le tavolelle..con sopra le

bottiglielle..le pagnottellele cozzechelle.le sciuscelle

Donna Concetta : Avimme capito, CarulbastaDunque poi sul Presepio ci steva ancora : il Centurione con i tutti Soldati Romani

Antonio : brava..e qua vi volevo..!I Soldati Romani.che po senza offesa.erano e fetiente. di allora...insomma il Presepe deve rappresentare la realt. Il bene e il malee oggi nella vita il male chi .: **o Talebano..!** E chiaro!!?? Ja..pigliatavinne uno pure vuie..guardate quanto bellillo cu o turbante,o kalasnicov e a barbettella.proprio naturale naturale.

Donna Concetta : lele..passa a l....e cheste ce mancassemi dispiace donnAnt ma a casa mia siamo tradizionalistiniente Talebane ..dateme piuttosto una bella Stella Cometa

Donna Carolina : ehperch quella dellanno scorso se l rusecata il nostro cane Feliciello (Antonio le passa un oggetto)Uh, Gies.Ma che d sta cosa..?

Antonio : a Stella Cometasi capisce.. una Stella Cometa moderna,.chistanno lanno fatta a forma di astronave americana cu o fummo areto e a bandiera a stelle e strisce .sono solo cinque euroqua vi accattate la modernit.la vera modernit.!!!

Donna Concetta. : Antma va tarriffe tu e a modernitAhhhhh..quanno ce vo ce vo!!!! (raccatta le sue buste e si avvia nervosa) Cammina Carul!!!

Donna Carulina : (andando via sotto braccio alla sorella).vuleve mettere lastronave ncoppo o PresepeMa allora si scemo..???O sc居o sc..!!!!

ESCONO SOTTO BRACCIO

SCENA II : Saverio,Angela ed il Cameriere

Antonio : ..mo o scemo so io !!! Guardateguardate che elementi.(a due distinti signori che passano)**Accomodatevi!!**..venite a vedere le ultime novit del Presepio

Saverio : (alla moglie Angela cui dava il braccio)aspetta un secondo..quando mi piglio una serie di piselliniCapo..datemi una serie bianca da venti pisellini.

Antonio : mi dispiace..ma questanno ci stanno solo le mini lucciole giapponesi o in alternativa la rezza luminosa coreana che suona 10 canzonette natalizie...pisellini niente

Saverio : ma io devo illuminare il cammino dei Re Magi.caggia fa cu a rezza coreana..?

Antonio : mi dispiace ma le serie vecchie non sin fanno pi..mo so le industrie giapponesi e coreane ca decidono le luminarie del Presepio

Angela : cose e pazzemanco chi o Presepio putimmo decidere noi..ce sta pure na multinazionale che ci sceglie gli addobbi scommetto che questanno la mangiatoia lha disegnata Aiazzone e o vestito da Maronna firmato Moschino!

Saverio : mi sa che hai ragione pazienza vuol dire che mi arrangio con le serie vecchie piuttosto sediamoci al bar due minuti

Antonio : signurdatosi che devo arrivare un momento a piazza Francese e che voi state fermi qua..mi date un occhio alla bancarella

Saverio : fate i fatti vostri

Antonio : ahvi trovate facendo guardate un poco pure chella a Donna Filomena si no chi a sente..ESCE

Angela :.no chiste so nummere ..cose ca succedono sulo a Napule

SEGGONO AL TAVOLINO DEL BAR A DESTRA MENTRE LA BANCARELLA DI ANTONIO CHE ERA IN LUCE SCOMPARE ALLA VISTA.

Saverio : **camerierecameriere!!**

Gegg : Pronto..!!!! ..(accorrendo)..scusate se stavo dentro ma siccome tengo un poco di catarro cerco di stare dentro il bar il pi possibile

Angela : . ma se fa questo freddo perch mettete i tavolini fuori..?

Gegg : e che vi devi dire signore mio.a Napoli sono sbarcati per le feste pi di duemila Turisti Svedesi quelli l il freddo se lo vanno

cercando..e qua fuori sono sempre altri sedici copertimale a m
caggia sta cca fore a serv^쥔lo viento e o gelo comme a nostro
Signore Ges bambino.comandate pure..

Saverio : .due cioccolate calde.

Gegg : subito.

Angela : (mentre il Gegg va)ah.e pure due briosces.!!

Gegg : ..(tornando sui suoi passi)bene.(andando)..

Saverio : ..ah.per me.dolcificante a parte

Gegg : (tornando sui suoi passi)come preferite.. (andando)..

Angela : ah..emi portate pure un poco il Giornale.

Gegg : (tornando sui suoi passi)sar fatto(andando)..

Saverio : mo me scurdavoper favorenu pucurillo e borotalcotengo na
macchiulella e spicce sopra o pantalone.

Gegg : (tornando -- sottovoce)..e o bucato nun ve laggia fa?

Saverio : . come dite?!!

Gegg : ..nientese solo mi volete ordinare tutto insieme.sapete per il
catarro.e poi tengo i piedi piatti.

Angela :neh,giovane..qua catarro e piedi piatti..?che ce ne importa a noi..!
portate quanto abbiamo ordinato

Gegg : ..subito.(andando)..

Angela : .ah.cameriere.

Gegg : (tornando sui suoi passi)dite.

Angela : .sopra la cioccolata mia..panna abbondante.!!

Gegg : (andando, sottovoce)..avita mur e subito..!

Saverio : come avete detto..?!??

Gegg : niente..ho detto vengo subito.con permesso..ESCE

Angela : (ridendo)Ah..Ahe nun to vu luv o vizio e fa tutte e vote sta sceneggiata

Saverio : Qua sceneggiata..???Moglie,rammentaquesto Viviani**O**

Vico.Arte ..Arte pura.!!!

Angela : e qua una volta di queste..artisticamentesi capisce, ..qualche cameriere pure ci manda diritti diritti ai Pellegrini a tutti e due.

Saverio : Cameriere..!

Gegg : (da dentro) viene ..!

Angela : e forzama che siete una lumaca?

Gegg : (da dentro)quando aregno la carriola..! (poi ritornando con le ordinazioni)..Ecco qua.state servitiecco le due cioccolate..una zucchero a partelaltra con panna abbondantele brioscose Roma..o borotalcoAh,**Dottsi ve servesse a chiave do cesso sta appesa dietro a porta del Bar.!!!.**

Saverio : **gu..scostumato!!!e chi to fa f?!?..A chiavetella do cesso a me..!!!**

Angela : **ma vedete che screanzato,..Sav iammuncenno al Gambrinus..!**

ESCONO RAPIDAMENTE BORBOTTANDO CONTRO LA SCOSTUMATEZZA DEI CAMERIERI NAPOLETANI

Gegg : puh..!.Hi chi schifezza e clientiche cataplaseme.!!!e posenza offesa **adonRaffaele Viviani o saccio purio..!**

SCENA III : STEFANO E IL CAMERIERE

GEGGE IL CAMERIERE DELLA SCENA PRECEDENTE SPARECCHIA IL TAVOLINO

FISCHIETTANDO UNA CANZONCINA DI **RAFFEALE VIVIANI** (...COMMA FRONNA DA NALBERO CADUTA STA VITA SE PERDUTA .DINTALLOSCURITA.....VOLA E CANTA CU LANEMA SCUNTENTA ADDO TE PORTA O VIENTO CARENNO ACCA E A LA...)....**POI ENTRA STEFANUCCIO UN POVERO RAGAZZINO AFFAMATO**

Stefan.: (guarda con desiderio il vassoio colmo) Sono cioccolate quelle ..?

Gegg : calde....

Stefan : e quelle sono brioches ..?

Gegg : no..so taralle cu a nzogna...!!!!...Neh, piccer ma me vulisse sfottere pure tu..?

Srefan : pammore e Dio..si domandava..cos..per fare una chiacchiera..e dicevo cos...quelle due povere brioches non se le mangia nessuno..????

Gegg : no..mo e metto a posto dinta vetrina...

Stefan : Ges..e non si pu..

Gegg : come non si pu.....?

Stefan :..e quelle sonno toccate....non sta bene...se passa un vigile e se ne addona vi fa una salciccia di multa..Capo...sentite a me...buttatele via..anzi...datosi che casualmente sto andando vero il contenitore della mondezza...datele a me..ve le butto io...senza complimenti..

Gegg : ho capito...te muore e famma..... ov...?

Stefan : quando mai... che sono servizievole..anzi volendo vi potrei pure buttare dint a munnezza quelle due cioccolate fredde...

Gegg :.....calde.....

Stefan : erano calde...mo so fredde...se passa un Vigile vi fa una...

Gegg : una saciccia di multa...!!!! e gi.. (impietosito comprendendo la fame profonda del ragazzino che gli potrebbe essere figlio) ..e va bu..

Natale.....pigliate tutte cose...

Stefan :....grazie..site nu Santo...!!!...(gli da un rapido bacio sulla guancia e scappa via col vassoio)

Gegg : ...so..nu Santo e gi... (poi ripensando al fatto che volatilizzato pure il vassoio).. **Gu....Chi t bivo...!e tazze.....o vassoio.!!!...Niente... mha fatto pure chistato....Uh Madonna...e che ghiurnata...Don Raffaele Viviani mio me dispiace pe vuie ma doppo cientanne dinta stu vico nunn cagnato ninte...!!!!**

ESCE CANTICCHIANDO ANCORA COMM A FRONNA E
PORTANDO VIA IL TAVOLINO

SCENA III (Filumena , Donna Bice e DonnAlfredo)

LA SCENA SI SPOSTA ALLALTRO ANGOLO DEL PALCOSCENICO DOVE E IMPIANTATA LA BANCARELLA DI FILUMENA,LA NOSTRA SIMPATICA PESCIVENDOLA RIENTRA DALLA SUA CONSEGNA STRINGENDOSI FREDDOLOSA NELO SCIALLE. POI DONNA BICE E SUO MARITO ALFREDO,UN OMETTO MOLTO MIOPE..

Filomena : e pure questa fattaal ristorante se so pigliato pure o pesce

surgelato pe friscodaltra parte cu stu freddo. (dando la voce).**Uhe che pesce bello e sapurito ca tengo!!!!Orate!....Spingole!!!TreglieCapitunePurpe verace!!Femmene belle.Onorate a Filimena...!Accattateve o capitone e Filumena.!!!!**

Donna Bice : (unanziana ma ancora arzilla ed arguta donna del popolo).Onna Filum, vuie facite troppi chiacchierevulesse proprio ved si stu pesce overo accus frisco..

Alfredo : (toccando la merce) niente, niente Filumchiste so pisce muorte e

Vicchiaiaia.E sento pure na diece e puzza!!

**Filum : OnnAlfr.pulezzateve e lente.Modestamente a puzza
songio..Questo pescio invece
freschissimo.:guardate..quello parla!**

Donna Bice : parla..?!...overo..?.e vulesse sap proprio che dice

Filum. : (accostandolo all'orecchio)..dice..Filumna.mia.vinneme a Donna
Bicia : voglio essere cucinato da chella capa cucenieravoglio
essere fritto a chelli belli manelle.!!!..Avite visto ca il pescio mio
parla?

D. Bice : ma commo sapite vennere belle.!!pittosto..a quanto o vennite o
chilo stu diece e fenomeno.

Filum. : 25 euro o chilotto,ma a voi.. si passa nata me nadda da almeno
30!!

Donna Bice : l..l.25 Euro o chilo..!..e nun me ne voglio accatt tutte alicce
..?Ca sia Natale ascite pazze tutte quante..e a me stu coso ca se
move me fa pure schifochillo chillu vezziuso e mio marito..isso e
a tradizione.dice ca senza il capitone non gli pare Natale

Alfredo : ..**moglie**..quella la vita mia gi una zozzaDonna Filumsentiteme a
me.. Io piglio 350 euro al mese di pensione dentro al vascio
tengo lo sfratto esecutivo..non ci vedo ..e tengo a chesta pe
muglieramo faccio pure a meno do capitone a Natale..maggia
sulo spar!!

Donna Bice : spiritoso.e po a Tradizione uno se ladda put permettere..

Filum. : e ghi onnAlfredo ha ragione . chella a tradizione Sacra!! Mo vene
Onna Bice e ce scumbina na tradizione ca tene e chi e duimila
anne.: a sera da Vigiliaa regola cumanna...e vongole verace, a
nzalata e rinforzo, o capitone e e ciociole..si no che Natale ..?

Donna Bice : e avite ragione pure vuieper mo Natale sammesura a botta e
carte e cientemila.

Filum. : ..euro..euroammodernateviAllora,Onna B,io tengo a

gentecavimma fa custu capitone?..pozzo ncart.?

Donna Bice : masto titubante

Alfredo : **ncartate...!!..Donna Filum, ncartate...!!!!.Ca tutto lanno questa femina me fa magn bastuncine Findus , cucuzzielle allesse e nzalata fracetaBasta!! In casa **uomo con il cazione sono ioe stasera voglio magn chello ca dico io..! Voglio o capitone..! si no chiavo mazzate a cecato!!****

Donna Bice : Vezziuso!!! Birbante.. a passa nu guaio comme dichio..!! (rassegnata)e va bu, o faccio pa pace da casa.. Nun me voglio ntussec Natale..Onna Filumdatamillo o capitone....per no chisto....dateme chillatu l ..chillu cchi piccerillo

Filum. : e va bene.come dice donna Bice. mo ve do chistu cca che ancora giuvinottotenerissimo.(pesa)..grammi 800 abbondanti **Cassa:...venti euro!..scontatoavimmo fatto lattenzione ai clienti affezionati...!!**

Donna Bice : gu bel mobile..uomo con il cazione.a stu coso laccire tu..a me me fa schifo..!

Alfredo : lacciro io!???a chi??? MogliePrimma di tutto Io sono della protezione Animali.e poi in nun veco maco o treno da direttissima , acchiappoo capitone.. Moglie .il pescio adda mur a pe issosenza violenzadi morta naturale

Donna Bice : e gi mo ce dongo o veleno pe surecea issee pure a te..!!

ESCONO LITIGANDO

Filumena : Nun ve preoccupate.ve lo mando a casa gi pulizzato..Jate..iateAuguri e buon Natale!!Femmene accomodatevi,..onorate a Filumena!!!O tengo bello e frisco o capitone..!

SCENA IV : STEFANUCCIO E TATORE NFAMITA

STEFANUCCIO:(COMPARE ANSIMANTE DAL VICOLO CON IL SUO PREZIOSO VASSOIO DI CIOCCOLATE E DI BRIOCHES,).... MADONNA MIA BELLA E CHE

CORSA..! SI..QUA STO LONTANO ABBASTANZA ..POZZO FA MARENNA...(SI SIEDE TRANQUILLO SU DI UN GRADINO)...PERO..CHILLU CAMERIERE CHE BRAVOMME..!..GENEROSO DI CUORE..LAVESSE TENUTO IO NU PATE ACCUSSI.. (FA PER ADDENTARE UNA BRIOCHE..)

DALLA PARTE OPPOSTA ENTRA **TATORE NFAMITA** UN GUAPPO DI TRE SOLDI CHE SPADRONEGGIA NEL VICOLO: AZZIMATO, CAMMINATA SMARGIASSA, GIACCA CHIASSOSA,FOULARD ...

TATORE : BONA SERA E SALUTE.....!!!!!!!

STEFANUCCIO : DON SALVATORE BELLO ..QUALI COMANDI..?

TATORE: (IMPERIOSO)...SONO BRIOCHES QUELLE..?

STEFANUCCIO : NO..SO TARALLE CU A NZOGNA...!

TATORE : E BRAVO...FACCIAMO GLI SPIRITOSI...!GUAGLIO TU STAIE PAZZIANNO CU A MORTE..TATORE NFAMITA HA CHIAVATO CURTELLATE PER MOLTO MENO..NA VOTA A FOREROTTA SICCOME UN GIOVANOTTO DI MALAVITA SI ARRIFIUTO DI DARMI UN BACIO...

STEFANUCCIO : UN BACIO DI RISPETTO..?

TATORE :... NO..E CIUCCULATA..EMBE IO STRACCCIAIE NU LAMPIONE A TERRA E COMME FOSSE STATO NU SFILATINO E PANE FRANCESE...POH!!!..CIO SCAMAZZAIE NCAPA...

STEFANUCCIO : ALLANEMA DA

TATORE : ALLANEMA E CHE....???

STEFANUCCIO :NO DICEVO..ALLANEMA DA FORZA !! COSE CA MANCO KING KONG...

TATORE :.... ESATTO..!! DUNQUE .DANTOTI UNA SECONDA POSSIBILITA DI VITA ARRIPETO LA TOMANDA: SONO BRIOCHES QUELLE...??

STEFANUCCIO : SI..E LA MIA MARENNA : FURTO CON
DESTREZZA!...VOLETE FAVORITE.. PREGO ..PIGLIATEVE
TUTTE COSE..

TATORE : NO.. TUTTE NO...A ME PER CAMORRA E DOVUTO
ESATTAMENTE IL 20%.....**FAVORISCIMI LE DUE
CAPOCCHIE....!!!!!!**

STEFANUCCIO : E GIUSTO...GRADITE PURE UN POCO DI
CIOCCOLATA...?

TATORE : IL 20%..PURE NUIE AVIMMA FA NATALE,...(MANGIANO E
BEVONO SEDUTI VICINO)..GUAGLIO ,MA TU NON STAVI
CHIUSO DENTRO AL RIFORMATORIO DI NISITA..?

STEFANUCCIO : ME NE SO FUJUTO....

TATORE : BRAVO...!!!E COMME MAIE STIVE DINTE CANCELLE..?

STEFANUCCIO: SEI MESI PER SCIPPO.....A SOLETA CIORTA MIA E
CAZZETTA..MARRUBBAIE NU ROLEX A NA GUAGLIONA
..NEH, CHELLA ERA CAMPIONESSA MONDIALE E KUNG
FU.. SUBITO MAGGIO ABBUSCATO NA MADONNA DI
MAZZIATA E DOPPO SEI MISE E CARCERE...!!!

TATORE : E PECCHE SI FESSO...NUN TIENE NFAMITA...SI ERIO NCE
DEVO PRIMMA NA TRENTINA E CURTELLATE PO A
STRAFUCAVO, PO SCIPPAVO NU LAMPIONE A TERRA E
PO.....

STEFANUCCIO :...SE VA BUO.VA BUO...INTANTO STASERA CHE E
VIGILIA..IO STO MIEZO A VIA..SULO E MUORTO E
FAMMA.....

TATORE : SI E PE CHESTO PURIO STO SULO..VACO FUIENNO..A
PARANZA MIA SE VA SPARANNO CU CHELLA DE
MALANOTTE: 23 FERITI E DUE INVALIDI... SI ME TROVANO
E MALANOTTE ME FANNO COMME A NU SCOLAPASTA..

STEFANUCCIO : E CHE VUO FA.. E LA VITA DI NOI

CAMORRISTI....BE..DON SALVATO..MO ME NE DEVO
ANDARE..PERMETTETE..

TATORE : E ME LASSE SULO...? ADDO VAIE..? TIENE ORGANIZZATA
QUACCHE RAPINA?...NU SCASSO..?A ME NUN ME
FAIE..PARLA!.IO TENGO DIRITTO O 20%...! **PARLA**
!...ADDO VAIE...??

STEFANUCCIO : A SAN GREGORIO ARMENO..VOGLIO VEDE PURIO NU
PRESEPE CA LUCE INTO O SCURO (CANTA) **DUIE SORDE E SPERAN**

SCENA V : Gli zampognari (Tobia e Simone)

ENTRA UN VECCHIO ZAMPOGNARO,TOBIA, NELLA CLASSICA TENUTA
MOLISANA,IL TASCAPANE A TRACOLLA,LE CIOCE E LA CONSUNTA
ZAMPOGNA.CON LUI ENTRA UNO ZAMPOGNARO GIOVANISSIMO,SIMONE,
CON LA CIARAMELLA MA CON CAPELLI TINTI ALLE TEMPIE TIPO PUNK,
LORECCHINO AL LOBO E PERCING VARI.SUONANO LA NOVENA ALLA
MEGLIO.

Vecchio Z. : (finita la novena che era piuttosto stonata, con un fortissimo
accento molisano))sia lodato Ges Cristo

Giovane Z : (facendosi la croce)..oggi e sempre!

Vecchio Z : Sime quanto avimme accocchiato..??

Giovane : (vuotandosi la tasca) duie eurette buttune e una figurella di
Santa Rita da Cascia..

Vecchio : e si capisce..si capisce senza offesa, Sim..sta vota,
ringraziano a Dio haje suonato molto,ma molto pi una
chiaviche delle altre volte!!!....

Giovane Z: ah..io ho suonate una chiaviche..?...la virit Tob, ca tu si
fatto vecchio e di musiche nun capisci un cacchio..!...Sei
ntiquato Io,invece sono un vero musicista muderno I
tempi cambiano oggi il mondo v di corza..alla gente oggi
nun ci piace chi la Novena tradiziunale moscia

mosciaaccoss io laggiu fatta un tantinello pi Rock..!!!!

Vecchio Z. : ma sentite a stu critino,,!! E simo jammo a sun Tu scendi dalle stelle di dalle stelle dintu alla Discoteca e ammacari San Giuseppe sona la batteria e la Madonna balla lu Rep..! Stupido..!!!e posa che te dico, Simca mancu ce la saie sunare la ciaramella!

Giovane Z :io..?...io nun la saccio sunare la ciaramella.!!??pienza a te ca ti tremano tutte e doie le mani e nun chiappi chi nianche li pertusilli della zampogna..!!

Vecchio Z : mo te dongo nu pacchero che tarravoto la capa..piuttosto vedite a stu ruospo comme s cummbinato ca me face schifo sulo a purtarmelo appriesso pe Napule....tene lu ricchino comme li femmene..li ferrietti mpezzati pe tutte parti..pure uno ncoppo a la panza..chi schifo...!!

Giovane Z.: E lultima moda..! Tu sei preistoricheio so muderne..! e poi nun scuccilo saie ca non ci volevo venire a fa lo Zampugnaro cu tine..lo saie cha a me me fa schifo del sun la ciaramella....a me me piace cu sax a fare la bluse.!!!

Vecchio Z : si,la blusa di mammeta..uno dritto e uno rovescio...!..Statte zitto,vaE pochera meglio a sta lu paese de Campuvascio a tarrubb li stereo dentro a li machine..? (beve vino da una fiaschetta)

Giovane Z : sinemacare si guadagnava qualche soldo..da stamattine nun avimmo accucchiate niente.e nun bere ca te mbriachi e doppo avimma mettere la cassetta cu la Nuvena pecch nun ngarri chi a sun

Vecchio Z : io sono pure mbriacoper sono sempre unartiste(dando al voce alle finestre) **Signur.qua stanne li zampognari vostri** signuruna bella Novena.solo sei eure.(risponde a una finestra dalla quale chiedono il prezzo)Si,sei eure lo so lanno scorse erano cinquema poie c state linflazione,

lalluvione, Berlusconeavimme avute guaie pe tutte pizze...!!!

Giovane : (da la voce anchegli verso la gente affacciata)
Signuronorateci ..Belli Femmene,chiammateci allu
Presepio..e a gentile richieste, sapimmo fare pure tutte li
canzone di Nino D'Angele **Signur**gli
Zampognari....**Signur**..

ESCONO SUONANDO

SCENA VI

ENTRANO SELVAGGIA E LA FIGLIA TOPAZIA..POI NANNINA E LA MADRE CARMELA.LE PRIME DUE SONO RICCHISSIME PERSONE DI POSILLIPO PIENE DI PACCHETTI E COSE DI VALORE. LE ALTRE DUE SONO POVERACCE DEI VICOLI CON STRIMINZITE BUSTE DELLA SPESA.

Selvaggia : che trafficoche folla e che confusione !Ti camminano addosso ..**Ah, ma il prossimo Natale le spese le andiamo a fare a Cortina..!!!**

Carmela : che trafficoche folla e che scostumatezza Te camminano pe cuolloAh, ma **Il prossimo Natale e spese e jamme a fa a Resina!!**

Topazia : mamma me un teppistello ha cercato di scipparmi il rolex nuovo!...gi..ma io lho atterrato con una mossa di Kung Fu..!

Nannina : mamma me nu scurnacchiatiello ha cercato di scipparmi il panino con la mortadellaehma io laggio sputato nfaccia .accuss se mpara..!

TOPAZIA SI ACCORGE DELLA CARA COMPAGNA DI SCUOLA NANNINA E LE VA INCONTRO

Topazia : **Nannina.!!**

Nannina : **Topazia..!!** (la bacia sulla guancia)

Selvaggia : (A Topazia tirandola da parte)Topazia,chi sono queste due zandraglie..?

Topazia : come ..lei Nannina la mia compagna di banco con la madre

Selvaggia : che gente...Ah ma lanno prossimo ti iscrivo alla scuola Svizzera

..Topazia ti prego non me le presentare, non me le presentare...!

Nannina : Buon Natale signora..le presento Mamm.

Selvaggia : (tra se) appunto...

Carmela : fortunatissimaCarmela Bencivenga

Selvaggia : (superba)Selvaggia Caprioli Di Sottopanzano..

Carmela : (quasi genuflettendosi)quale.onore.e,dite Donna Capriola state pure voi a fa doie spesulelle pe Natale

Selvaggia : ginon me ne parli, cara,sono sfinita.. e poi che prezzi..pensi..un po di caviale, camenberry,pat di fua grs, champagne, salmone e profiterroles.200 euro!un furto!

Carmela : a chi lo dicete,signora mia bella..due friarielli e una scella di baccal venti euro!! **na rapina a mana armata..!**

Topazia : poi guarda..a me mamm ha comprato una camicia di Krizia, un pantalone di Valentino e due paia di Hogan

Nannina : quante so belle.a me mamm non ha potuto comprare niente di vestiti..solo due collane.

Topazia : .di brillanti..?

Nannina : noooo..di castagne secche

Selvaggia : behadesso noi due dobbiamo proprio andareAncora Auguri ...vieni Topazia lautista aspetta.

Carmela : andiamo anche noi..o Tram nunnaspetta.!!! Nann,

cammina!

LE DUE DONNE DI AVVIANO-NANNINA TRATTIENE TOPAZIA

Nannina : aspetta..io ho solo queste.(mettendole al collo una delle collane di castagne)...tieni..una per te.Auguri!

Topazia : (commossa)..Grazie..(le porge la busta con le scarpe nuove)..per te..!

Nannina : no troppo..

Topazia : **.Buon Natale.!!!!** (la bacia e scappa via)

SCENA VII : E PUZZULANE. (SABELLA E CATARINA CON FILOMENA) poi LE SUORE

LA SCENA E QUELLA DALLA QUALE SONO USCITI APPENA PEPPE E M. LUISA ENTRANO DUE DONNE CON FORTISSIMIO ACCENTO DI POZZUOLI...FILUMENA CONTINUA A VANTARE LA SUA MERCANZIA....

Sabella : Catar...aspetta...visto ca ce trovammo a Napule....pigliammelo ca nu poco e pesce po Cenone...(A Filomena) Bella f.... ce servisse nu poco e pesce frisco....

Filomena . : signo...e pisce mie so talmente fresche ca si nunne sparate nun morono...

Catarina .: Ciaccar..primme e fa diebbete co la vocca....tiene presente ca nuie simme puzzulane de Pozzuole..

Filumena : guardate ? quello non si sentiva proprio...

Catarina : pecch simme signore fernute..dunque dicevo....e in quantoa pesce io e a cummara... simme pratiche assaie ...a nuie fesse nun ce faie...

Sabella : nuie nu pesce basta ca o guardammo e sapimmo subbuto si buono....!

Filomena :.... e che dubbio ce sta...?...Accomodateve...guardateve e

fatte vuoste...(tra se)..chi me lha mannate a chesti doie ?

Sabella :...(prendendo un capitone)..stu capitone..per esempio...nun tene e recchie..onde per cuie...nunn nu capitone masculo...ma nanguilla vecchia... to pu tene..

Catarina . :...(prendendo un aragosta)..staragosta...a vi...se move si..ma pecch sta in agonia.... .il canto del cigno..ta pu ten..

Sabella :... (prendendo delle vongole)..sti vongole...

Filomena.. : so verace...venono mo mo d Manfredonia...quant vero Iddio....!

Sabella :.... lascia sta a Dio ca faie peccato...sti vongole, dicevo...fetenno di perimma... onde per cuie ato ca Manfredonia...cheste sono del Chiavicone di Nisita...te pu ten....

Catarina :... (toccando i saraghi).... sti saraghe...e v...

Filomena : gu, belli f.....lassate sta e sarache mie ca ce pigliammo collera..chille parlano..!

Catarina : ..si parlano ...ma .cinese..pecch da Cina stanno arrivanno ...surgelate e buone...

Filomena : ..**aaaalt !!!** (rimboccandosi le maniche)...**mo basta mo...!**
o capitone nun tene e recchie..e Saracche so cinese...e vongole so perute...basta...e vuie al pesce mio me lo state facendo una chieveca...si avite accatt accattate ..si no jate allegger a nata parte...

Sabella : ...nuie avimma a allegger a nata parte..?.....e comme te permette vrenzola di genepesca ..?

Filomena : ..genepesca a me...?...genepesche saranno quelle sogliole delle mamme vostre..!

Sabella : (a Catarina)...Catar..mia cara....(tirandosi anche lei su le maniche)..tengo la vaga sensazione che la pesciaiola qui

presente si vuole ammisurare con due signore comme a
noi.. ella non sape noi chi siamo...Prego...a te...

Catarina ...: ne gu....bella b.....per tua norma e recola :

Io so Catarina Allessa

detta Katy a principessa....!

So a mugliera e Peppe o stuorto

nu facchino e vascio o porto....

Tengo e meglie bancarelle,

di samente e di nucelle,

Venco ciociole e lupine

Franfellicche pe bambine

Tenco pure e caramelle...

Soa riggina de sciuscelle...!!!

Sabella : ... Io so a figlia piccerella

E On Procopio Ciaramella

Venco fummo e sigarette

Accendine e farzulette....

E a dummeneca matina

Cu nu sicchio e na mappina

Arrecetto le toilette

Proprio affianco e giardinette.

E cliente chiuu elecante

So cuntente e che nce manca ?

Cu Isabella a sottoscritta

Hanno sempe carta bianca...!

Filumena : I che sciccaria..na cummerciant e sciuscelle e na pulezzac...(stappa da sola bocca perch passano in quel momento le due Suorine Milanesi).

Suor Martina : Pace e bene...pace e bene...Un obolo per i bambini della parrocchia..un piccolo dono per i nostri piccoli Orfanelli...

TUTTA LA RABBIA DELLE TRE DONNE SEMBRA SBOLLIRE AL RICHIAMO DELLA REALTA DI CHI SOFFRE INNOCENTE SPECIALMENTE DI QUESTE GIORNATE...

Suor..... : su donna Filomena voi che avete un cuore doro...non vi risparmiate..favorite qualche bel capitone per i miei bambini che stasera hanno pi fame...

Filomena : si capisce..prego don Carl...mo vi incarto questi capitoni qua...(mette in busta 3/4 capitoni)...cu bona salute...

Le due suore : (giulive)... il signore ve ne renda merito... ESCONO

Caterina : **aggio visto..cavite dato chille senza recchie..!!**
Ricomincia la lite a soggetto

SCENA VII (Mustaf e Matilde)

MUSTAFA E UN POVERISSIMO EMIGRANTE DI COLORE CHE GIRA PER NAPOLI CERCANDO DI VENDERE I SUOI FAZZOLETTINI,LE PELLI DI DAINO ED ACCENDINI ALLA GENTE CHE PASSA VELOCE E DISTRATTA ...EGLI IMPERTERRITO DA LA VOCE AI PASSANTI :

Mustaf : .gombrate aggendini, prego signorigombrate! (passa un a distintissima signora la professoressa Matilde Spatella)..Prego,

Signora..volere un bellaggendino?

Prof. Matilde: (distrattamente) guaglinun me serve.io non fumo..

Mustaf :.e allora gombrade fazzolettiper raffreddore

Prof .: .sci..sciio nun o tengo o raffreddore..!!

Mustaf : ma fa tanto freddo.. (insistente)..raffreddore potere sempre venire...

Prof. : ..sci..sci..e gi...chesto ce manca can me faccio e feste e natale
dinto lietto..

Mustaf : allora posso pulire scarpe? (la prende per la manica)..

pregofare pulire..

Prof : (seccata)...**Nonsignore!!**(al pubblico)...Gu, nun ce bastavano e
muorte e famme nuste ..ce vulevano pure tutte sti nire.!

Mustaf : ..pregoallora gombrare una buona pelle daino per macchina

Prof: :...**nun me serve..!...nuna tengo a machina..!...**Insomma dovete
dare fastidio pure in una giornata di festa!Oggi e Natale.. Festa!!

Mustaf :...(mortificato)per me oggi no festa.. non mai festaper chi ha
fame.!!!

Prof : : tieni fame?..e va bene ..eccoti 5 euro ,...ti compri una bella pizza e
te la porti a casa....

Mustaf :(contrito)....Mustaf non tiene casaMustaf dorme alla stazione..
dentro a un cartone

Prof :pure.!...mi dispiace ..veramente.. beh va be ,buon Natale e auguri

Mustaf :.. grazie..(raccoglie da terra il portafogli che la signora nellandare
ha perduto)..un momento**signora ferma..aspetta...!**

Prof .. : ancora ..?...**e basta....!...**taggio ditto ca nun voglio niente...!

Mustaf :. No.... io solo dire che tu perduto soldi.prendi(porge)

Prof.: (prendendo il portamonete) grazie...Madonna mia bella.dentro. ci

stava tutta la mia tredicesima..!!pi di mille euro..! (Poi pensosa)Ma come possibile....?..tu che sei un miserabile e ti muori di fame non ti sei rubato i soldi..?

Mustaf :.(dignitoso) .signoraio sono extra gomunitario..no mariuolo..!!

Prof. : (colpita lo guarda con attenzione per la prima volta come un essere umano)..giSentiMustaf..ma tu Natale dove lo fai..?

Mustaf : ho detto..in stazione..dentro a cartone

Prof. : sa che vu faStu Natale te lo fai a casa miaio e pap stiamo sempre soli...sar felice pure lui se porto un amico

Mustaf : grazie.grazie tu molto buona. E tu pure molto bellissima.

Prof. : (vanitosa aggiustandosi i capelli e togliendosi gli occhiali)...io sono molto bellissima...?!!

Mustaf : sicuro ..in mio paese io Professore di storia dellArte ..tu uguale a Madonna della Seggiola di Raffaello..

Prof :.. il so tale e quale a Madonna da seggia..?..(al pubblico) Vu ved che alla mia et cesce pure il fidanzato(al Giovane)..Gu ..bellu mobile..cammina cu me a casa..**e puortame e borze..!!!**

ESCONO FELICI **MUSICA**

SCENA VIII : Le Suorine e i Tre Mariuoli

LUCI SPENTE O QUASI ENTRANO IN SCENA CIRCOSPETTI GIGINO O MARIUOLO E I SUOI FIGLIO TANIELLO E SUARIELLO CON DELLE TORCE TRA LE MANI. PROFITTANDO DEL BUIO RUBANO E METTONO NEI SACCHI UN PO DI PESCE QUALCHE PASTORE E UNA CENERIERA..

Gigino : chianofa chiano (ruba un pesce).. Una spingola!!..e chesta pure bona po cenone. Miette a pizzo Tani.!(Poi ruba pastori) E te t.. Chiste so po Presepe Gaspare,Melchiorre e Baldassarre pi tre cammelle .pure nuie avimma fa Natale.

Taniello : pap,papme pozzo fottere pure tutte e paparelle?

Gigino : no..tutte nodue o tre..

Taniello : ma peccha me me piacene tanto e paparelle!!!!

Gigino :..mo pap ti da una grande lezione di Economia PoliticaDunquesi tu e io a DonnAntonio ce futtimmo tutte cose che succede..?

Tanirello : ca donnAntonio o pasturaro va pezzente!!!

Gigino e si donnAntonio va pezzente nuie a chi cazz arrubbammo chi..?..E legge di economia..Arrubbare sima lazienda non deve mai fallirevedi la Parmalat

Taniello : uh..papa..si a guerraa te Tremonti tadda fa nu bu.

IL PAPA BLOCCA CON LE MANI LA VOLGARITA DEL RAGAZZIMO

POISI ACCENDONO LE LUCI E ENTRANO IN SCENA DUE BELLE

SUORINE PIENE DI PACCHI CHE VENGONO DA UN PAESE DELLALTA

ITALIA.

Suor Martina : a voigiovanottiehi giovanotti ..fermi la!

GIGINO E TANIELLO SI BLOCCANO CON LE MANI IN ALTO.

Gigino : Brigadi non sparate,..non abbiamo fatto niente..c un errore giudiziario..non sparate.!!

Suor Teresa : ma chi spara??!!...Che dite..?ulma come sono curiosi questi napoletani..vogliono sempre scherzare.

Suor Martina : si sono divertentissimi, sono dei comici natiSuor Teresa guardate questi due come di si sono vestiti.tengono le mascherine..!! ..ma che Carnevale?

Gigino : no.. a Festa e Piererotta..a Napoli oggi stiamo tutti mascherati

Taniello .chi si maschera da Charlot..chi da antico romano..io e pap ci siamo mascherati da mariuncielli

Suor Martina : mamariuncielli? Che parola curiosama cusa l che significa eh,cusa l..?

Gigino : significa che siamo .confratelli della Confraternita. di..di**San Mariuolo!!!**

Suor Teresa : san Mariuolo..? ma tu lhai mai sentito nominare suor Martina a questo Santo?

Suor Teresa : no..in verit mi giunge nuovo .sar un Santo locale

Taniello : si vocalissimo..e coppo e Quartiere..il protettore dei facchini..e noi, per voto, aiutiamo a fare i traslochi..dalle case dei ricchi a quelle dei poverelli!

Suor Teresa : ma che bravima che cari.e dite bravo giovine.Voi che siete tanto pii.ci sapete indicare il Convento delle Pecorelle Sconsolate

Suor Martina..: dobbiamo consegnare questi doni alle nostre Sorelle e scappare subito.

Gigino : siete pure voi ricercate eh..?

Suor Martina : noooo..che simpatico .il fatto non siamo pratiche di Napoli ..non troviamo il sito.!!!

Suor Teresa : e il treno per Milano ci parte tra unora e non sappiamo come fare

Gigino : e qual o problema..?.Voi date tutto a me ..consegno io

Suor Teresa : davvero..?.che bravo..consegna lui

Suor Martina : che anima buona..!grazie tante fratello

Gigino : grazie a voi ..arrivederci Sorelle (fanno per sguagliarsi)

Suor Teresa : un momento.fermo l..!!

Gigino : (alzano le mani di nuovo) o sapevo.Non sparate

Suor Martina : che simpaticino, dicevo voi due cos buoni ve ne andate e non

date niente per i poveri Orfanelli..?

Suor Teresa : .per esempio (le prende di mano) . queste belle torce.!

Suor Martina...: e questa bella pistola una spigola Uh..pure i pastori.!

Suor Teresa :e queste belle mascherine di Carnevale ..sapete. per i nostri Orfanelli (le due Suorine si prendono tutto)che fanno tanto bisogno.

Taniello : (si cava i guanti)a Milano fa freddoprendeteli agli Orfanelli.

Suor Martina : ..uh..pure i guanti.grazie..Grazie ancora e Buon Natale!

(VANNO VIA FELICI)

Gigino : (del tutto confuso)..Buo.Buon Natale

Taniello : pap.tu che sei un genio dell'Economia dimme na cosa: **avimmo fatto fesso nuie loro o loro a nuie??!!**

ESCONO CONFABULANDO

SCENA N..IX.....PAOLO E FRANCESCA

PAOLO E FRANCESCA SONO DUE CONIUGI MOLTO ANZIANI, DI LIVELLO ECONOMICO E CULTURALE MEDIO ALTO. VESTONO IN MODO DIGNITOSO CON QUALCHE TOCCO DI RICERCATEZZA. LUI PORTA FARFALLINO E BASTONE DAL POMO DI ARGENTO,LEI UN CAPPOTTO NERO CON PELLICCETTA CAPPELLINO CON VELETTA. SIEDONO SU DI UNA PANCHINA STRETTI STRETTI L'UNO ALL'ALTRA...

FRANC. : ... arrivato un altro Natale....

PAOLO : gi...un altro....lo sai che non me ne ero quasi accorto...

FRANC : ma come ..non lo hai sentito il suono delle zampogne..l'odore della minestra maritata..il frastuono dei tric trac..?

PAOLO : quello si..stanotte alle tre ne hanno sparato uno cos forte che stavo cadendo dal letto...

FRANC.: esagerato..

PAOLO : non ho potuto piu dormire..quasi quasi ti volevo svegliare...

FRANC.: si..? (dolcemente maliziosa) e per fare che..?

PAOLO : gu non sfottere.....se non fosse per la pressione bassa..il colesterolo alto..lartrosi e il poco di angina ti facevo vedere io...

FRANC :... lo so..quella notte dell86 fosti fantastico...

PAOLO : ...ricordi..? ti feci chiedere piet...

FRANC : il mio uomo..!

PAOLO : perdinci...! (poi dopo un lunga pausa)...Stamattina ha telefonato Guido da Boston..dice che non pu venire per le Feste..

FRANC : figlio mio bello ..quello deve lavorare..e cos a Boston lo facevano Direttore di Sede..

PAOLO : eh...ma non viene neanche Marcella con i bambini da Milano..

FRANC : figlia mia..chadda fa?..lo sai che i ragazzi oramai sono milanesi e tengono gli amici la...

PAOLO ..gi..e Corrado.o piccerillo che fa a natale..?

FRANC : Paul..Corrado o piccerillo ...tiene quarantanni..Va con la fidanzata a Roccaraso..

PAOLO : (tristissimo)...insomma questo Natale stiamo proprio soli...??

FRANC : questo Natale si...

PAOLO : Franc...sono tre anni che per un motivo o per un altro ..stiamo soli...

FRANC : che vu fa...i figli oramai sono grandi...tengono i loro impegni.....i loro pensieri..

PAOLO : e invece due genitori vecchi come noi non sono un

impegno...non sono un pensiero...Ma lo pensano o no che il prossimo Natale forse non ci stiamo pi...?

FRANC : gu Paul..e mo ti metti a fare luccello del malaugurio..E Natale... festa..stasera ci facciamo una bella cenetta io e te...

PAOLO : capirai..brodino vegetale e spinaci...

FRANC : ...**e solglioletta...!!!**..Dopo invitiamo il cavaliere Paolillo con la moglie e ci facciamo una bella Tombola..a mezzanotte poi: via ! Tutti e quattro alla Santa messa...!!

PAOLO : uh...una botta di vita.!!....e dimmi ..visto che in quattro facciamo pi di tre secoli...a Chiesa ci andiamo direttamente con lautoambulanza..?

FRANC . :....spiritoso...(guarda il cielo)..Amore..hai visto che luna che ci sta in cielo stasera..?

PAOLO : bellissima...Franc...ti voglio dire una cosa che non ti ho detto mai..Lo sai che quando stavo al fronte in Albania..nel 43..la notte guardavo la luna..la guardavo fisso fisso..cos fisso che piano piano dentro alla luna vedevo la tua faccia ..i tuoi occhi immensi..il tuo sorriso...Poi..per paura di non vederti pi mi mettevo a piangere..ero innamorato di te come uno stupido..

FRANC : tesoro mio..! e perch non me lo hai detto mai..?

PAOLO : mi vergognavo..

FRANC : come ..quando ti faccio il clistere non ti vergogni e per un pensiero romantico si..?

PAOLO : che centra..? Sempre un uomo sono..e poi queste cose sdolcinate alla nostra et..

FRANC : stupido....

PAOLO : senti Franc...ti volevo dare il mio regalo..(porge una busta) vedi se ti piace..

FRANC : uh..uno scaldapiedi elettrico..bellissimo..! Solo che .vedi....io
.adesso tengo un poco di vene varicose ed il calore mi fa male...

PAOLO :..che scemo non ci avevo pensato...

FRANC : senti Amore..visto che ti sei voluto anticipare..eccoti anche il
mio regalo.... una rara edizione della Divina Commedia in
edizione mignon..

PAOLO : stupenda...! grazie quella che desideravo..solo che con la mia
cataratta non vedo nemmeno pi la copertina..

FRANC : scusami amore..sono proprio una sciocca ...Oramai mi sono
fatta troppo vecchia che te ne fai pi di me..? Beh..adesso
andiamo a casa scesa lumidit..copriti bene..(gli aggiusta la
sciarpa con amore)

PAOLO : (fermandola dolcemente)..aspetta Franc..aspetta..

FRANC :... che c..?

PAOLO :...(guardando fisso verso il cielo)..la luna Franc..! guarda la
luna...Con tutti i miei occhi birbanti..stasera la vedo proprio
bene..com bella..! Guarda Franc-..la sto guardando fisso fisso e
come allora vedo ancora il tuo viso..i tuoi occhi immensi....il tuo
sorriso..!!

FRANC : Paolo mio..!!

PAOLO : che scemo Franc..(si tocca il viso)..sto chiagnienno..!...comme
allora ..sto chiagnienno..!

ESCONO ABBRACCIATI COME I DUE INNAMORATI CHE ANCORA
SONO...

SCENA X :.....PEPPINO A FIGURELLA , MARADONA E BRIGGIDA

ENTRANO IN SCENA DUE PERSONAGGI,DUE MISERI MENDICANTI, PEPPINO
A FIGURELLA CIECO E GIGINO DETTO MARADONA, CLAUDICANTE

MARADONA : . E NUN CORRERE..CA ME FAI CADE..

PEPPINO : . AGGIE PACIENZA MARADO, MA STASERA CHE A VIGILIA IO VOGLIO ARRIVA A CHIESA AMBRESSA AMBRESSA PE VEDE A BRIGGIDA MIA

MARADONA : A PARTE O FATTO CA NUN CE VIDE. .SI CURRE ACCUSSI.. ATO CA BRIGGIDA JAMME LUONGHE LUONGHE NTERRA E ARRIVAMMO PRIMMA O CARDARELLI

PEPPINO : HAI RAGIONE..ME SCORDO SEMPE CA CU TE APPRIESSO NUN POZZO I E PRESSAGIA..MA QUELLA LA COLPA E TUA

MARADONA : COLPA MIA!..OVERO? E SI PUO SAPERE PERCHE..?

PEPPINO : GESU..TU STAI SEMPE ACCUSSI ALLEROSI SEMPE ACCUSSI FELICE E SPENSIERATO CA IO ME SCORDO DEL TUO PICCOLO PROBLEMA E VACO FUIENNO.

MARADONA : PEPPIPENZA AL TUO PROBLEMA CA SENZA DI ME NE PIGLIASSE TUTTE CAPATE DINTO MURO

PEPPINO : VA BE VA BE..PIUTTOSTODIMME NA COSASTIAMO VICINO A CHIESA E PIEDIGROTTA..? QUANTO CI MANCA ANCORA..?

MARADONA : POCHI PASSIDEI TUOIPER ME..(ANCHEGGIANDO)..UNA VENTINA DI FINTE DI MARADONA

PEPPINO : E VIDE SI A FERNESCE E FA E BATTUTE..ALLORA CI SIAMO?

MARADONA : SISSIGNORE..ECCOCI SUL LUOGO DI LAVORO..PUTIMMO MARCA O CARTELLINOAVANTI..MIETTETE IN POSA..(SONO DAVANTI ALLA CHIESA E SI PREDISPONGONO AL LORO ACCATTONAGGIO..GIGETTO AGGIUSTA PEPPINO E LO SISTEMA CONME UNA STATUA DELLA DISPERAZIONE POI DA LA VOCE..).**IL CIECO, SIGNORI FATE LA CARITA AL POVERO CIECO..NON VI RISPARMIATE..SE NON TENETE SPICCIOLI SI ACCETTANO PURE CARTE DI CREDITO E ASSEGNI POSTDATATI..**

PEPPINO : GIGI.STA VENENDO DONNA BRIGGIDA..?..LA VEDI..?

MARADONA : NON ANCORA..UN MOMENTO A VI LOCO..STA VENENNO..NUN GUARDA..NUN GUARDA..!!!!....A VI CCANNO NUN GUARDA,NUN GUARDA...!!!

PEPPINO : E COMME GUARDO..?..EMBE QUANNO FAI STI BATTUTE TE

CECASSE NUOCCHIO!

ARRIVA DONNA BRIGGIDA UNA BELLA POPOLANA CHE SI RECA A MESSAPEPPINO NE E INNAMORATO MA NON SI DICHIARA PER PUDORE DI SE..

BRIGGIDA : BUONASERA DON PEPPI PURE STASERA CHE E VIGILIA STATE
QUA

MARADONA : DONNA BRIDI QUESTE SERATE LA GENTE UN POCO
E PIU BUONA..UN POCO SI VERGOGNA DEL SUO
BENESSERE VICINO ALLA NOSTRA INFELICITA E NOI
AGGUAZZIAMO BENEE POI LAMICO QUA NON VEDEVA
LORA DI VEDERVI..

PEPPINO : E VIDE SI A FERNESCE E DICERE FESSARIE !..DONNA
BRI NON LO DATE RETTA QUELLO E SCEMO

BRIGGIDA : OVERO..? E ALLORA VOLETE DIRE CHE STASERA NON
AVEVATE PIACERE DI INCONTRARMI EPPURE IO VI HO
PENSATO

PEPPINO : .DAVVERO..?

BRIGGIDA : COME! PENSAVO A VOI CHE NON TENETE A
NESSUNO COME FATE DA SOLO IN QUESTE GIORNATE
DI FESTA ?....CHE SO ?UN POCO DI SPESOLELLA..IL
CENONE

PEPPINO : CI ARRANGIAMO..COME SEMPRE.

MARADONA : DONNA BRI..QUA DAVANTI A VOI VEDETE PEPPINO
A FIGURELLA E GIGINO MARADONA..CAMPIONI
MONDIALI DI SALTO DEL PASTO..E MEDAGLIA DORO
ALLE OLIMPIADI DELLA SECCIA UN APPLAUSO PREGO!

BRIGGIDA : MA QUANTE SIMPATICO!!!MA COME FA A STA
SEMPE ACCUSSI ALLERO???

MARADONA : E UNA DOTE DI NATURA..UN DONO DI DIO..DONNA

BRI..LALLEGRIA O PATETERNO ME LHA LEVATA A
DINTE COSCE E ME LHA MISA NCAPA

PEPPINO : VEDI SE LA SMETTE DI FARE IL BUFFONE..PIUTTOSTO
DONNA BRI ENTRATE IN CHIESA CHE COMINCIA LA
MESSA..

BRIGGIDA : VERAMENTE IO STASERA NON SONO VENUTA PER LA
MESSALA VERITA E CHE VI VOLEVO ACCOMPAGNARE
ALLA MENSA DEI POVERI A PIAZZA DEL GESU..MAGARI
UN POCO MI TRATTENEVO PURE IO

PEPPINO : DONNA BRI..UN MOMENTO PERMETTETE CHE NE
MANDO IL RAGAZZOMARADOVAI PURE TUORNATENNE
A CASA..SEI LIBERO..STASERA SMONTI PRIMA DAL
SERVIZIO..

MARADONA : . E GRAZIE ..!..VUOL DIRE CHE ME NE VACO
DERITTO DERITTO A CASA..

BRIGGIDA : .MA COMME FAIE..TU SULO?

MARADONA . E CHE CE VO..?...DONNA BRIUNA VENTINA DI FINTE
DI MARADONA..UN LAMPO E STO ADDU MAMMA
MIA!!!!(CANTICCHIA USCENDO)..CHISTO E O PAESE DO
SSSSSOLE. HI CHE CAZZAROLA E FRIDDO..CHISTO E O
PAESE DO MAREEEEE!!!!

BRIGGIDA : CHE TIPO..ME PARE NAUCELLUZZO CUNTENTO..

PEPPINO.. :.GIAE ALLORA ME LA VOLETE RIFARE ADESSO LA
DOMANDA DI PRIMA..?

BRIGGIDA :. COMME..!.ALLORA.DON PEPPIVI POSSO
ACCOMPAGNARE ALLA MENSA E MAGARI FARVI UN
POCO DI COMPAGNIA..

PEPPINO : .NO..!.E MEGLIO DI NO

BRIGGIDA : UH..E PERCHE..?

PEPPINO : E MEGLIO DI NOVEDETE DONNA BRI..VOI SIETE UNA BUONA DONNA..SIETE UNA BRAVA CRISTIANA E STASERA VOLETE FARE UN'OPERA BUONA..COME SI DICE UN FIORETTINO METTETE SOTTO O VRACCIO MIO E ME PURTATE..POI MI FATE UN PO DI COMPAGNIA ..E COSI'..?

BRIGGIDA :SI.

PEPPINO : E IO NON VI BASTO A RINGRAZIARE MA PO'..QUANDO E DOPPO..STANOTTE.DIMANE...O JUORNO APPRIESSO.CHILLU VRACCIO..CHILLU CALORE.CHILLADDORE E FEMMENA..ADDO O PROVO CCHIU'? ME LO DATE ANCORA VOI?(ASCOLTA CON ANSIA IL TONO DELLA RISPOSTA CERCANDO DI CAPIRE AL DI LA' DELLE PAROLE)

BRIGGIDA : (CONFUSA) .MI DISPIACE PEPPINO IO TENGO FAMIGLIA..

PEPPINO : E ALLORA LASCIATE STARE UNO COME A ME E COSE BELLE SE LE DEVE SOLO IMMAGINARE E MEGLIO.E MO ANDATE..JATE DONNA BRI...ACCUMENCIA A MESSA SANTA NOTTE E BUON NATALE..

BRIGGIDA : BUON NATALE DAVVERO (ESCE COMMossa)

PEPPINO : (DOPO ESSERSI ASCIUGATI GLI OCCHI CHE NON VEDONO MA CHE SANNO PIANGERE,DA LA VOCE) **IL CIECO, SIGNORI FATE LA CARITA AL POVERO CIECO..NON VI RISPARMIATE..SE NON TENETE SPICCIOLI SI ACCETTANO PURE CARTE DI CREDITO E ASSEgni POSTDATATI..!!!**

RIENTRA GIGINO CHE PUR CON LA SUA ANDATURA INCERTA LO PRENDE SICURO ED AFFETTUOSO SOTTO IL BRACCIO E SE LO PORTA VIA PER STRADE CHE SONO SOLO LE LORO MUSICA

SCENA XI IL FERROVIERE (DON VIRGILIO E CIRUZZO INFERMIERE)

PASSA DA SINISTRA A PASSO SVELTO DON VIRGILIO CHIAPPETTA CAPOTRENO DELLE FF.SS. IN DIVISA DA LAVORO, SCIARPONA, BORSA SDRUCITA DI PELLE. DA

DESTRA ENTRA CIRUZZO GALEOTA,GIOVANE INFERMIERE DEL LORETO MARE,
CON GIUBBOTTO,PASSAMONTAGNA E UN FASCIO DI BENGALA SOTTO IL
BRACCIO....

Ciruzzo : gu don Virg...salute e auguri...!!

Don V. : ..Ciruzzo....

Ciruzzo : ...ne ma add iate accuss combinato..?..Non mi dite che state di
servizio di questa Santa Serata..

Don V : e che te pare..?..Mi mettevo in divisa po veglione ..!..a ciorta
mia!!...Tra malati e festivi mhanno schiattato a Vigilia e
Natale....Ero reperibile e mhanno acchiappato proprio a me per il
Napoli-Milano delle 22 e 55... !!

Ciruzzo : guardate.....e o Cenone ?

Don V : nun me ne parl..abbiamo cenato alle 7 e mezza...aggio lasciato e
criature chiagnenno (imitandole) faceva Isidoro mio figlio - :Pap,
pap..e non apriamo i regali sotto l'albero..? - e a femminella -
..Pap,pap..perch te ne vai pure stasera ..allora non ci vuoi bene..?
..Me ne so sciso a coppa cu na pena mpietto.. So criature :...vanci a
spiegare che il dovere dovere...e tu invece addo te ne staie
jenno..?..

Ciruzzo :..a lavurar anca mi..!...comme dicene a Milano...Stanotte sto di
servizio in Pediatria....Si...per..mi sono fatto mettere
io...volontario...!!

Don V : ...volontario...?..ma allora si scemo...

Ciruzzo :.... no.. che io non tengo a nessuno..e a sta sulo me muravo e
collera.. allora meglio mmiezzo e piccerille del Loreto
Mare...magari e faccio fa doie resate..e pazzeo..Insomma,ci
facciamo compagnia...Guardate Don Virg...nci ho comprato pure i
biancala e le stelletelle....a mezzanotte..li appiccio e tutti insieme
cantiamo le canzoncelle di Natale..

Don V. : si nu buono giovane...Emb quanno veco a cierti guagliune comme a

te... penso ca stu paese e tre sorde tene ancora quacche speranza...

Ciruzzo :.ma io o faccio cu tutto o core..

Don V. : e io perci tengo speranza..Cir..siente..mia moglie mi ha messo nella borza un pacco di struffoli..io tengo a glicemia e me fanno male..ti pigliatille tu...per..in cambio...mo voglio io na cosa a te..

Ciruzzo : comandate ..

Don V : damme duie biancala...A mezzanotte precisa il treno ferma 10 minuti a Cassino Scalo...a quel momento gi lo so..il Macchinista Brambilla tira fuori o Panettun...Bruseghin o spumante...Proietti o romano caccia a chitarra ..e facciamo una piccola funzione tra noi ...vuol dire che io da buon Napoletano..metto un poco di allegria coi tuoi biancala....

Ciruzzo :.Don Virg e se poi vi dicono che siamo i soliti Napoletani che facciamo solo casino...che non rispettiamo le regole...che addirittura appicciammo e botte dint o treno..?!!!

Don V : e chi se ne fotte, Cir....parlassero pure.... Il Paese chiama e Don Virgilio Chiappetta risponde : obbedisco....!..Per channa fa f... Natale Natale e sadda festeggi....Pure dint a nu treno..pure dinto a nu Spitale..!!!

Ciruzzo : parole sante....buon viaggio e auguri....(poi ilare)..Ah,Don Virg..vedete di non correre troppo col treno...

Don V. : e tu vide nun te magn tutte e struffoli....!!!

SI DANNO CALOROSAMENTE LA MANO UN POCO PIU SERENI PERCHE GLI UOMINI DI BUONA VOLONTA...ADDO STANNO STANNO....NATALE SE LO PORTANO SEMPRE UN POCO APPRESSO.....

SCENA XII :.... Maria e Giuseppe

ENTRANO IL SCENA MARIA E GIUSEPPE DUE GIOVANI SPOSI CHE SONO DISPERATI PERCHE NON POSSONO AVERE FIGLI

Maria : e pure queste analisi sono negative..(piangendo)..ormai ci dobbiamo rassegnare..un bambino nostro non lo avremo mai..

Giuseppe : non piangere,Mar^췰vedrai..magari..con un altro ginecologo

Maria : Giuseppe, non mi prendere in giro..sono dieci anni che proviamo di tuttoormai sono disperatami sento cos sola ..

Giuseppe : ma ci sono io che ti voglio tanto bene

Maria : lo so..ma io voglio un bambino..un bambino tutto mio.a Natale poi..quando tutti vanno in giro con i figli a far spese..a comprare i doni ai loro bambini la mia solitudine ancora pi triste

Giuseppe : gi..pensa che questa volta ci avevo messo il pensiero..sicuro che tu eri incinta e nasceva un bel maschio ci avevo gi comprato il pallone e la maglietta del Napoliil N 10..come Maradona

PER LA SCENA DIMPROVVISO SI SENTE IL PIANTO DISPERATO DI UN POPPANTE

Maria : Gius..hai sentito?

Giuseppe : si.. stata na gatta!!

Maria : ma qua gatta?...questo un bambino che piangequa vicino.lo sento

Giuseppe : vero viene da l dentro(frugando concitato nella mondezza) Marcorri..Mar,guarda che ho trovato.

GIUSEPPE HA TRATTO DALLA SPAZZATURA UN POPPANTE CHE PIANGE AVVOLTO IN UNO SCIALLE

Maria : Madonna mia bella...!!..un bambino! Un bambino di pochi giorni..! Anima di Dio.lhanno buttato dentro alla mondezzaAssassiniInfami..!

Giuseppe : guarda, tiene un biglietto attaccato..(legge) ..: chi trovasse questo angioletto ne abbia piet..io non posso tenerlo..

Maria : che mamma disgraziata....lasciare cos la sua creatura

Giuseppe : portiamolo al Commissariato..ci penseranno loro

Maria : no..!!! io lho trovato.. mio..!!Nostro Signore me lha donato..siha aspettato che passassi proprio io perch sapeva che lo desideravo tanto mio!!!!

Giuseppe : ma, Maria ragiona ascolta.

Maria non voglio sent niente mio figlio! guarda,guarda Gius com bello e ti somiglia pure..tiene le stesse orecchie come le tue

Giuseppe : ..si, un poco a sventolaper tiene gli occhi neri belli come i tuoiGu,Mar..mi ha sorriso.Mar forse hai ragione..in fondo con chi potrebbe trovare pi amore..?sar la nostra gioia

Maria : si, cuore di mamma sua(stringendo a se il piccolo)D,Giuse a nostro figlio come lo chiamiamo..?

Giuseppe : beh, ovvio .io sono Giuseppe..tu s Maria.. Natale●
chiammammo Ges.Bambino.!!!

MENTRE I DUE SI STRINGONO TENERAMENTE SI SENTE LA DOLCISSIMA NENIA DI NATALE SUONATA DALLE ZAMPOGNE E TUTTI I PERSONAGGI RIENTRANO IN SCENA PER AMMIRARE LA FELICE FAMIGLIA,IMMOBILI COME IN UN PICCOLO PRESEPE VIVENTE,DOVE I PASTORELLI SONO UOMINI E DONNE VERE CON I LORO TANTI DRAMMI E LE LORO PICCOLE GIOIE.

NAPOLI 25.09.2002 **FINE**

Questa parte pu eseguirsi coma appendice e corollario finale alla Commedia o come scenetta singola avendo un andamento unitario

SCENA XII :....A TOMBOLA dei Ciaramella

Voci fuori scena:

(Giusy) **jammo ..appriparate a tavulata..!..**

(Elena) **Cunc,puorte e fasule..!!.....**

(Armando) **Pap...ausammo e scorze e mandarine..? ...**

(Peppe) **Pepp, nun te scurd o nonno..!**

ENTRANO IN SCENA UNA SERIE DI PERSONAGGI DELLE CLASSICA FAMIGLIA NAPOLETANA, PRONTI A GIOCARE UNA BELLA PARTITA DI TOMBOLA..**VINCENZO**, ED **ARMANDO** PORTANO DUE TAVOLINI CHE UNIRANNO A CENTRO SCENA..**GAIA** E **MARUZZA** PORTANO CIASCUNA DUE SEDIE..**ELENA** PORTA UN VASSOIO RICOLOMO DI CIOCCIOLE..**PEPPE** NUTINI PORTA IL NONNO **SANDRO** IN CARROZZELLA..**GIUSY** PORTA LA TOMBOLA E IL PANARIELLO, **PEPPE BARESCHINO** BOTTIGLIE DI LIQUORE...

Giusy : gu appriparate buono ca lanno passato me schiattasteve tutto o servizio buono...

Peppe B. : o servizio buono...!!!.moglie....chille erano quatte piatte scumpagnate ..!

Giusy : ...tu quando puoi parlare male della casa tua...

Armando : mamm ..chille fuine buono a mezzanotte do 31..facettene tutte unu viaggio. do quinto piano...! roba vecchia addio...!!!

Nonno :...ne io pozzo sta tranquillo...?? Mavisseva itt abbascio..?

Gaia : seh..e chi o tocca o nunnariello mio..(lo bacia sulla pelata)

Elena :... . preparete la tavola ad etichetta...io ci tengo ..non per niente sono una signora..

Giusy : . Fern...tu fatiche a mensa do Cardarelle ...qu signora e cacchio...?

Elena :. niente..siete gentarella..plebe..e io che mi ribasso a stare il Natale con voi...

Vincenzo :.(a Peppe B).... don Pepp..mo che ghiucammo nun facite o solito vuoto ca mbriugliate cu e nummere...

Peppe : io mbroglio..? Emb tu s a schifezza e tutte e generi...Io nun mbroglio: chille so e nummere ca so piccerille..!!

Maruzza : e ..cu a scusa ce vede....pap mette e nummere add vo isso...

ENTRAVENDULA PORTANDO UNA SEGGIOLA

Gaia : a lloco e vi.. a signurina del piano nobile...!!!

Nonno : gue...a signurina hadda sta vicino a me..chella e troppo bona..!!

Armando : (malizioso) o no..ma quanno pure ve stanne vicino...vuie che ce facite...?

Nonno : nun me ricordo.....

Vendula : JASCH. NOSCH BASCH INTOSCH !!!

Tutti : che ha ditto...????

Vendula : Buon Natale...Sante Feste.....!!

Vincenzo : (precipitandosi ad abbracciare Vendula)..Benvenuta.
Benvenuta..che piacere di vedervi.. accomodatevi
accomodatevi...

Vendula : grazie...mi siedo qui..?

Maruzza : no...mettetevi la..vicino o nonno..(poi al marito Vincenzo)..tu quando puoi fare lo nzipeto con questa papera..non perdi loccasione..

Nonno : qua..qu..vicino a me...(abbrancandole come pu)..grandezza e Dio..

Peppe B : Pap....e per piacere ..vediamo di non intossicarci Natale...

Vendula : io vi volevo ringraziare dell'invito... E per ricambiare ho portato mezzo panettone e due cassatine...!!!

Elena : se sprecata..!....(alla cognata)...allanema da perucchiosa...!!

Giusy : basta mo...accumminciammo a giuca.....!!

Armando : neh...quante a cartella..?

Peppe N...: gu..io stasera sto in forma...ve voglio sbanc a tutte quante..!

Peppe B. : facimmo duie euro a cartella

Tutti : ... assaie...!!!

Peppe B.: un euro...!??

Tutti :.. troppo...!!

Peppe N. : aggio capito facimmo cinquanta centesime.....muorte e
famme...!!

PASSA PAOLINO IL FIGLIO MINORE CON GLI AMICI STEFANO E PARIDE. CON
IL QUALE STA ANDANDO IN DISCOTECA.....

Tutti : gu..Paul...fatte na passata e Tumbulella..

Paolo : a Tumbulella..? Ma vuie.a chi.vulite accidere cu sti cose
preistoriche..e po..nuie stasera avimma a ball...!!.

Giusy : ...a balla..?... A sera e Natale ?.. A sera e Natale se sta cu a
famiglia...!

Paride : ...Sign stasera tenimmo na situazione....

Stefano :..All right...Staserao **Drive Off ..on the Roof at the Topce**
stanno e **Beck street Boys..!**

Maruzza : ma straniero pure chistato..?

Paolo : no .. comme parlammo nuie..

Paride :..e po stasera tenimme tre purpette pe mane..

Stefano :. Yes...we have a purpette moviment.. : movimento e
femmene...!!

Nonno : ...femmene donne..?....e pozzo ven purio...???!!!!

Peppe B...: **silenzio...!!**...a tradizione da Tombola sacra..primma jucate
e doppo ve jate a magn e purpette..! **Seduti...!!**

Paolo, Stefano e Paride : (capitolando)....sei cartelle!!!

Gaia : pap ..mi presti dieci euro...poi se vinco facciamo a met...

Peppe B. :...Aggio fatte nato affare..e tieni...**Gu o cartellone a me..!**

Elena : a me tre cartelle..qua stanno i soldi.

Maruzza : qua stanno i miei e di Vincenzo... ..sei cartelle..!!!

Vendula : ma io non so giocare..se qualcuno mi insegna...

Vincenzo : io mi offro volontario.....mo vengo ll...

Maruzza :....**Tu cionchi qua...!!...**Il gioco ce lo spiega il nonno...

Nonno : o spiego..to spieghio...accostate...!!

Vendula : Uh...Don Pepp...ma perch mi mettete la mano sulla
coscia..????.

Nonno : fa parte del giuoco.. piccer statte...!!

Giusy :..Pap...!!...Pepp..jamme bello ..tira primmo ca ce pigliamme
collera..

Peppe B : (doppio aver girato il panaro) ...**Uno...!**

Stefano :..**One..!**

Gaia : lItalia...

Paolo : o Tengo..!

Paride : nunno tengo...!

Peppe : **quattro...!**

Stefano :...**Four : the pig..!**

Peppe Nutini : o Puorco..praticamente :... o Nonno..!!

Paolo e Paride : nunno tengo...!

Vendula :(guardando la cartella)....**ambo....!!**

Armando : gi....hi che mazzo ca tene...!!

Nonno : e io che ho detto...

Peppe B : **trenta..!**

Elena : e palle do tenente...!!

Stefano :**the officials balls....!!**

Vendula : Uh...che simpatico.....e che significa e palle del tenente..???

Vincenzo : poi vengo e te lo spiego io...

Maruzza : **tu te staie o posto tuo se no ti ciacco....**

Vincenzo :**tu ciacche a me ..??....e famme ved...!!!**

Palluccia : (la caldarrostaia del vicolo che rientra sfatta dal suo giro di vendite..ha con se ancora la merce invenduta..interviene sulla battuta di Maruzza)...Gu...gu... che stato??...stateve quiete.. avasciate sti mane se no ci ricordiamo Natale...!!...Ia..facite pace...!!...Io per aver cacciato venti anni fa a mio marito Giruzzo si capisce....dopo averlo buono paliato...da allora me lo sto ancora piangendo...

Elena :...non ci avete perso niente... quello Ciruzzo era un dieci di fetentone...

Palluccia : ...Cumm...meglio un fetente in casa che questa fetente di solitudine..

Gaia : ..Pall...nun ce pens...gioca co nuie,....pigliati due cartelle...

Palluccia : grazie...ma mi difetta la moneta.....Potrei pagarvi in natura...?

Nonno : (mandrillo)...magari...!!! viene acc, Pall.....incasso io...!

Peppe : pap..quella Palluccia intende pagamento in castagne....

Bambenella : (entrando : in vecchia puttana ottimista che smonta dal lavoro).. Gu...io e castagne niente per tengo na bella stecca e mabboro..nu cliente tabbaccaro..ma rialato pure e stelletelle...pigliate...fanno alleria..

Giusy : Brava..! Bamben assettate...e tu ...Pepp.. avuote stu panariello..

Peppe : eccoci...a mano libera..ne ca io tiro.....**sedici..!!!**

Stefano : **sixteen...the back..!**

Nonno : ...**o Cu...!!**

Armando : (tappando la bocca al nonno..)..e non si dice..!...in italiano pulito culo si dice il DEREDIETRO!!

Paolo e Paride : nunno tengo....!

Vendula : (mettendo un fagiolo sulla cartella).....**lo tengo...! Quaterna...!!!**

Vincenzo : e te pareva..... chesta tene tutte quante...! **Hi che DEREDIETRO !!**

Bambenella :..... e chello ce vulesse pure pe me..nu poco e deredietro...!

Peppe N. : ma pecch Bamben chello ca tieni nun te basta..tu loco tiene na montagna e sfizio...io so che i militari ci vanno pazzi...

Bambenella :.... na vota...adesso lAzienda s fatta vecchia.. in bancarotta..Basta pensammo a ghiuc..E uscito il 29..?...Ne tengo due...

Peppe Nutini :... solamente Serata magra eh.Bamben...!

Giusy : (severa e saggia).non zignore...il 29 ancora deve uscire e speriamo che non

esce che quello ogni volta che esce fa un saciccio di guaio...

Armando : e brava a mamm..pure filosofa...!..Avanti pap che..vado per la Cinquina..

Peppe. ...**88...I caciocavalli...!**

Stefano :.....comme cacchio se dice in inglese..88 ..?

Vendula : ...**cinquina...!!**

Palluccia : salute e bene.. lestero sha futtuto tutto cose ...!!

Bambenella : cu e casecavalle. nuoste...!!

Gaia : a proposito e casecavalle ... e vi loco e vi...stanno arrivanno e doie casecavalle do vico.....

ENTRANO INFATTI LE CURIOSI SORELLE RESI E LUISA PETTOLIN LE DUE PROFESSORESSE DEL VICO IN PENSIONE..

Resi : buonasera... ben trovati..Luisa guarda che carini...giocano..Ma cos..ma cos che state facendo tutti quanti insieme seduti in mezzo al vicolo...?

Tutti :**a tumbulella...!!**

Luisa : Resi...stiamo a Napoli dal quarantatr e ancora non conosci gli usi locali....Stanno facendo la tombolella...E una specie di Lotto primitivo...

Resi : Si...si....adesso ricordo .. A Napoli la tombolella come il lotto..soltanto che i Napoletani insieme ai numeri ci mettono pure le maleparole....!!

Vincenzo:....quanto so bellelle tutte e doie...accomodatevi accomodatevi prufessur..vediamo se stasera riusciamo a fottervi tutta la pensione..

Vendula : a fottervi,.....e che significa...???

Nonno : ..po t o speghio bella do zio..!

Peppe : e vedimmo si a fernesce.....prossimo numero...o canno o**mio**

figlio..!

Resi : ...e sarebbe..?

Luisa :...questa la so..questa la so..su diciamolo tutti in coro..uno...
due... tre...:

Tutti :**23..!.....o scemo...!!!**

Armando : e pe forza me vulite ncuit..... neh, ca io mo scasso tutte cose
..!

Giusy : **o servizio buono...!!!.....statte sodo....!!!!**

DALLA FINESTRELLA DEL PRIMO PIANO SI AFFACCIAANO LE PADRONE DI
CASA MICHELA E DANIELUCCIA

Michela :....e allora la finiamo con questa caciara...?...noi dobbiamo
riposare..la bambina qua delicata..

Daniela :..io se non mi faccio e mie 10 ore di sonno la mattina non
servo...

Elena : perch quella di solito la bambina serve assaie..!

Bambenella: Ma stasera a Natale...sadda festeggia..! jammo scennite
abbiscio a giuc cu nuie..

Michela : giocare a tombola per strada..?...mai...!!..Noi siamo delle
signore.....Nuie simme e padrone e casa...A scendere non
scendiamo...

Daniela :**mannatece quatte cartelle ncoppa..!!**

Armando : faccio io..Signur..acalate o panaro..cu 4 euro a dinto...

Michela : giovanotto..scaliamo da sopra alla pigione...

ENTRA GIGINO MARADONA CON PEPPINO A FIGURELLA E
BRIGGIDA

Maradona : Santa Notte a tutti quanti...

Palluccia : Gu Marad..assetate cu nuie...

Maradona :... . a verit (ancheggia) mi stavo ritirando diritto diritto a casa...per se non giocate pesante...Quant a cartella..?

Bambenella :... solo 50 centesimi...

Maradona. :.... Bene..allora datemi (si fruga) tre...no...due...no....Don Pepp..datemi una cartella! Quatte finte e Maradona e pure cu una cartella sola ve pulizzo a tutte quante...!!

Armando:. Cca,,miettete ca...!!.(Armando gli cede carinissimo il suo posto)

Maradona :.....Al oho..al..oh...!!

Vendula : quant carino..! io me lo porterei a casa..gi lo tengo nel cuore..

Nonno : . e a me ..?...a me add me tiene..? Nu sciupa femmene comme a me e che me manca..?

Resi : a me mancano due numeri e faccio scala !!

M. Luisa : ma sei de marmo tosa..! di questo gioco non hai capito ancora niente..!

Elena : Don Peppino..Donna Brigida..onorateci per il gran finale ...

Peppino A : Grazie...ma io e cartelle nunne veco...

Briggida : e io vicino a te che ce stongo a fa..? te mettio e nummere.!!

Maruzza : (curiosa)... ma allora....?

Briggida : ...ci siamo fidanzati...Mar..maggio pigliato lomme chi doce do munno...

Peppino A. :....e io ho avuto una grazia...o Pateterno mha mannato luocchie ca nun tenevo...don Pepp....mo ce veco... ce veco....!!! (bacia Briggida)

Maradona : (come sempre allegrissimo...accendendo una stellina)...e io so ghiuto disoccupato..!!...Pacienza....Al Ohoo...Al..Ohooo...

Daniela : ...su ..su...don Pepp tirate.!...non mi fate stare in ansia..!

Elena :.....a me mi manca un solo numero..

Peppe : pronto ..eccolo :....**90**!..

Stefano : A paura...!! ...The Paur...!!!

Paolo :...o tengo,...!!

Paride : nunno tengo...!!!

Vendula : ...**Tombola...ho fatto Tombola...!!**

Peppe N. : chi l bivo...!...chesta .pure a tombola ha fatto..!!

Vincenzo : (accostandola) brava,..bella e brava..Fortunata al giuoco..ed in Amore..?

Maruzza : ..**ancora faie o nzipeto..? ma stasera pe forza taggia manna o Cardarelli...?**

Vincenzo :... **tu a me..?..tu a me.? Ma io mo te...**

Giusy : **Basta..!** E Natale e facimmolo ngrazia e Dio..Facimme Natale..!!

mentre parte la musica di **FACIMME NATALE**

Napoli 30.11.05 **Angelo Rojo Mirisciotti**